

Poland-Radzymin: Construction work for pipelines, communication and power lines, for highways, roads, airfields and railways; flatwork

OJ S 84/2018 02/05/2018

Contract award notice – utilities

Works

Legal Basis:

Directive 2014/25/EU

Section I: Contracting entity

I.1. Name and addresses

Official name: Przedsiębiorstwo Wodociągów i Kanalizacji Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością

Postal address: ul. Komunalna 2

Town: Radzymin

NUTS code: PL912 Warszawski wschodni

Postal code: 05-250

Country: Poland

Contact person: Alicja Teodorczyk

E-mail: wodociagi@radzymin.pl

Telephone: +48 227865396

Fax: +48 7865049

Internet address(es):

Main address: <https://www.pwikradzymin.pl>

Address of the buyer profile: <https://www.pwikradzymin.pl>

I.6. Main activity

Water

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement

II.1.1. Title

Budowa sieci kanalizacyjnej i wodociągowej w Starym Dybowie – Żółty FIDIC

Reference number: Kontrakt4/P/1/2018

II.1.2. Main CPV code

45230000 Construction work for pipelines, communication and power lines, for highways, roads, airfields and railways; flatwork

II.1.3. Type of contract

Works

II.1.4. Short description

Przedmiot niniejszego zamówienia obejmuje opracowanie dokumentacji projektowej, uzyskanie stosownych decyzji oraz wykonanie robót budowlanych wchodzących w zakres Kontraktu nr 4 pn. „Budowa sieci kanalizacyjnej i wodociągowej w Starym Dybowie – Żółty FIDIC”. Kontrakt nr 4 wchodzi w zakres projektu kluczowego „Budowa kanalizacji sanitarnej i

sieci wodociągowej w Gminie Radzymin – Etap II” i jest jedną z części zamówienia udzielanego na zaprojektowanie i budowę sieci kanalizacyjnej i wodociągowej.

II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: no

II.1.7. Total value of the procurement

Value excluding VAT: 14 916 210,00 PLN

II.2. Description

II.2.3. Place of performance

NUTS code: PL912 Warszawski wschodni

Main site or place of performance: Miejscowość Radzymin i Stary Dybów w gminie Radzymin.

II.2.4. Description of the procurement

1. Przedmiotem zamówienia jest opracowanie dokumentacji projektowej, uzyskanie stosownych decyzji (w tym decyzji o pozwoleniu na budowę/zgłoszenie dotyczące robót budowlanych), budowa wraz ze złożeniem zawiadomienia o ukończeniu robót budowlanych lub wniosku o wydanie decyzji na użytkowanie do właściwego organu nadzoru budowlanego i uzyskanie braku sprzeciwu do użytkowania wybudowanej infrastruktury lub prawomocnej decyzji o użytkowaniu sieci wodociągowej i kanalizacyjnej w miejscowości Stary Dybów i częściowo w Radzyminie, w tym:

- budowa kanału sanitarnego grawitacyjnego DN 200 – 315 mm PVC o łącznej długości ok. L= 5,5 km (w tym odgałęzienia do dróg bocznych DN200 – ok. 13szt.). Zamawiający zakłada DN300 w ul. Kard. S. Wyszyńskiego od planowanej pompowni do granicy miasta – ok. 70m. Kanał ten ma zabezpieczyć odbiór ścieków z Dybowa Górki, Emilianowa oraz Zwierzyńca;
- odcinków sieci od głównego kanału do granic posesji DN 160 mm PVC o łącznej długości ok. L = 1,7 km w ilości ok. 243 szt.;

Odgałęzienia kanalizacyjne przewiduje się do wszystkich posesji przy budowanych przewodach. W przypadku działek zabudowanych zakres projektowania obejmuje odcinek przewodu kanalizacyjnego od kanału sanitarnego w ulicy do miejsca włączenia ścieków z budynków zlokalizowanych na prywatnych posesjach. W przypadku działek niezabudowanych projektowanie obejmuje przewód kanalizacyjny zakończony studnią kanalizacyjną na terenie działki. Budowa zaprojektowanych odgałęzień kanalizacyjnych obejmuje odcinek od kanału sanitarnego w ulicy do granic prywatnych posesji.

Ostateczna ilość odejść kanalizacyjnych wynikać będzie z rozwiązań projektowych przyjętych w oparciu o aktualne podziały geodezyjne nieruchomości poprzedzonych wizją w terenie.

- 5 szt. pompowni ścieków sanitarnych;
- kanału tłoczego DN 90 - 160 mm PEHD o łącznej długości ok. L = 1,17 km;
- wodociągu DN 90-110 PEHD o łącznej długości ok. L = 1,15 km.

Ponadto w ramach Przedmiotu Zamówienia należy wykonać prace związane z opracowaniem danych GIS o nowo wybudowanych obiektach sieci wodociągowej i kanalizacyjnej.

2. Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia określony został w części III SIWZ Opis Przedmiotu Zamówienia, dostępnej pod adresem www.pwikradzymin.pl.

II.2.5. Award criteria

Quality criterion - Name: Okres gwarancji / Weighting: 40

Price - Weighting: 60

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:

yes

Identification of the project:

II.2.14. Additional information

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Open procedure

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

IV.2. Administrative information

IV.2.1. Previous publication concerning this procedure

Notice number in the OJ S: [2018/S 014-029394](#)

IV.2.8. Information about termination of dynamic purchasing system

IV.2.9. Information about termination of call for competition in the form of a periodic indicative notice

Section V: Award of contract

Contract No: 1

Title:

Budowa sieci kanalizacyjnej i wodociągowej w Starym Dybowie – Żółty FIDIC

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract

V.2.1. Date of conclusion of the contract

19/04/2018

V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 3

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: „DKM LASKOWSCY” Spółka Jawna Przedsiębiorstwo Budownictwa Wodnego, Melioracji, Kanalizacji i Robót Drogowych

Postal address: ul. Gospodarcza 76

Town: Kobyłka

NUTS code: PL912 Warszawski wschodni

Postal code: 05-230

Country: Poland

The contractor is an SME: yes

V.2.4. Information on value of the contract/lot

Total value of the contract/lot: 14 916 210,00 PLN

V.2.5. Information about subcontracting

V.2.6. Price paid for bargain purchases

Section VI: Complementary information

VI.3. Additional information

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Krajowa Izba Odwoławcza

Postal address: ul. Postępu 17A

Town: Warszawa

Postal code: 02-676

Country: Poland

E-mail: odwolania@uzp.gov.pl

Telephone: +48 224587840

Fax: +48 224587800

Internet address: <https://www.uzp.gov.pl>

VI.4.4. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Krajowa Izba Odwoławcza

Postal address: ul. Postępu 17A

Town: Warszawa

Postal code: 02-676

Country: Poland

E-mail: odwolania@uzp.gov.pl

Telephone: +48 224587840

Fax: +48 224587800

Internet address: <https://www.uzp.gov.pl>

VI.5. Date of dispatch of this notice

30/04/2018